

Savali



FREE

Published by the Ministry of the Prime Minister & Cabinet (M.P.M.C.)



Negotiations with PSC continues, reassures Director General of Health, Aiono Dr. Alec Ekeroma.



PSC Chairman Nonu Lemauga Saleimoa Vaai disputes cutting Overtime for Doctors and Nurses.

FULL DETAILS INSIDE

Folasia e le Palemia, vala tāua o se malaga togipau mai Saina



**“A lē atoatoa ia Fa’aatoatoa, a sesē ia fa’asa’o,”
Le Tamaitai Palemia, Afioga Fiamme Naomi Mataafa**

Palemia o Samoa – Fiamme Naomi Mataafa

Cabinet appoints Tafesilafai as the new Shipping Services General Manager

(GOVERNMENT PRESS SECRETARIAT): Cabinet has approved the appointment of susuga Tafesilafa’i Ipinu Filipino as the new General Manager for the Samoa Shipping Services, (S.S.S.).

Tafesilafa’i was strongly recommended by the panel to lead the SSS for the next three years, from 5 candidates that were interviewed for the position.

Since 2019, he served as S.S.S. Assistant General Manager before his appointment by Cabinet this week.

From 2013 to 2018, he was the ACEO for Regulatory and Consumer Services at the Office of the Regulator.

Tafesilafa’i graduated from the University of the South Pacific in 2006 with a Bachelor of Arts in Economics, Banking and Finance.

Tafesilafa’i replaces the newly elected Member of Parliament for Vaimauga 3, afioga Lautimuia Afoa Ueese Vaai.

He is married and hails from the village of Falefa.



Tafesilafa’i Ipinu Filipino

Tusia: Tusiga Taofiga

“A lē atoatoa ia fa’aatoatoa, a lē tonu ia fa’atonu, a sesē ia fa’asa’o,” Afioga i le Palemia, Fiamme Naomi Mataafa.

O le masina o Me ma Luni 2023, na taunu’u mai ai le malaga togipau tu’usa’o e lua mai Saina mo Samoa nei, ma ei le va o le 200 i le 300 le pasese.

Ina ua alia’e faitioga ma lagona lē fiafia o nisi o le atunu’u, ona o le taofia o le va’a mai le uafu i Salelologa mo le 4 itula ona o ia aumalaga, o le agava’a o se Kamupani fa’atoa 5 vaiaso talu ona fa’avaeina le Samoa Royal Tours fa’atasi ai ma le lē tūtūma’oti o le Pulega o Tagata Tafafao Maimoa mai Fafo (S.T.A.).

Ina ua manu a’e se fa’asalalau a lea Kamupani, e leai se feso’ota’iga fa’apisinisi ma le Mālō, auā ua autausagā o tapena lea fa’amoemoe peita’i ua manatu le S.T.A. ua lē o gatasi lea ma le fa’amoemoe na afua ai ona tu’uina atu le fa’atuatuga e fai ma so’o’upu mo le fa’alauiloaina o Samoa i Saina ma Asia.

Mo le silafia na tofia e le S.T.A. le Samoa Travel Focus e fai ma Kamupani o se So’o’upu Fa’alauiloa mo Samoa i Saina ma Asia i le amataga o lenei tausaga mo le ono masina. Ae

se’i fa’agasolo le fa’asalalauina o avanoa mo se Kamupani fa’alauiloa e pei ona masani ai i isi atunu’u ma isi itulagi.

O le Travel Focus fo’i o lo’o taulāmua auā malaga togipau mo tagata Saina auā Samoa nei, lea lava na o’o ina fa’apea mai o vaiaso uma o le a sau ai ia malaga togipau.

Peita’i o iinā na to’a ai lea matā’upu, auā e na’o le lua malaga togipau tu’usa’o e mafai ona talia.

O le alia’e o ia fa’afitauli, na fofogaina ai ia matā’upu i totonu o le Palemene ma le lagona o le afioga i le Palemia, e tusa o le finagalo o le S.T.A. ina ia fa’amuta loa le toe ave’a o le Travel Focus ma So’o’upu Fa’alauiloa a Samoa.

O le isi vala tāua, o so’otaga o e mau tofi ma nei Kamupani fa’atasi ai ma le faia o ni Minisitā o le Kapeneta i ni pisinisi, e tatau lava ona fa’amatu’u i fanau ma āiga.

O le auau atoa o lea folasaga, ina ia fofola le fala, ma sa’ili fofō ina ia ‘aue ne’i tupu tele, ma ave’a o se fa’afitauli ogaoga i le lumana’i.

Ua mae’a pāsia le lafo, mo le fa’ata’atia atu o lenei matā’upu i luma o le laulauāfono a le Palemene, e soālaupule i le isi Fonotaga o lumana’i ai.

Start Planning for that Dream and Invest this June

ISSUE PRICE: \$1.80



WITHDRAW PRICE: \$1.78

Trading hours Monday - Friday (9am - 4pm)

f Unit Trust Of Samoa | Call our office on : 26949 / 29916 | Email : info@utos.ws | Visit us on : www.utos.ws

PM hosts Luncheon in honour of Australia's Governor-General

By: Jasmine Netzler-Iose

Australia's Governor - General The Honourable David Hurley arrived into Faleolo Airport at 6:55pm on Wednesday 21 June 2023.

Prime Minister Fiame Naomi Mataafa was there to welcome him, his good-lady Mrs Linda Hurley who is accompanying him and his delegation.

This is the Governor-General's first official visit to Samoa and is travelling to several other Pacific islands; Tonga, Kiribati, Tuvalu, Cook Islands and Vanuatu to further strengthen already existing relationships.

On the afternoon of Thursday 22 June at Sina Restaurant at Taumeasina Island Resort, a special luncheon was hosted by Fiame in honour of the Governor-General.

The Prime Minister made a brief remark at the event.

"I appreciate your time for our introductory meeting upon your arrival last night and hope that you had a good rest before your visits this morning and the rest of your planned programme for today."

She acknowledged with appreciation the opportunity extended to her early this year for her official visit to Australia where she had fruitful meetings with Australia's Prime Minister, Hon Albanese, Cabinet Ministers and officials on strengthening of bilateral relations and regional cooperation.

"Likewise, we had hosted visits by Senator the Honourable Penny Wong in June last year whilst our borders were still closed and a visit in April from Hon Pat Conroy for follow up discussions concerning development cooperation. High level visits demonstrate the close relations that our two countries have established in the recent years."

Prime Minister Fiame said Samoa has a growing diaspora in Australia who have made it their home as well as those engaged in the seasonal workers and labour mobility scheme.

These Samoans have contributed meaningfully to development in Australia thus strengthening our people-to-people relations.

"I am confident that our friendship will continue to prosper bilaterally as well as through our shared membership in the Pacific Islands Forum."



The Luncheon hosted by Prime Minister Fiame Naomi Mataafa that eventuated at the Sina Restaurant at Taumeasina Island Resort.

Photo: Eirenei Ariu



Australia's Governor - General The Honourable David Hurley, Prime Minister Fiame Naomi Mataafa and Linda Hurley.

Photo: Eirenei Ariu

Remarks by the Hon Prime Minister Fiame Naomi Mataafa at the Luncheon in honour of the Governor General of Australia and Mrs Hurley Thursday 22 June 2023 at Sina Restaurant, Taumeasina Island Resort

Your Excellency Governor General The Honourable David Hurley, Your Excellency Mrs Linda Hurley and your accompanying delegation, It is a pleasure for me to extend to you again a warm welcome and thank you for accepting my invitation to join us for lunch this afternoon.

I appreciate your time for our introductory meeting upon your arrival last night and hope that you had a good rest before your visits this morning and the rest of your planned programme for today.

Excellency, I acknowledge with appreciation the opportunity extended to me early this year for my official visit to Australia where I had fruitful meetings with Prime Minister, Hon Albanese, Cabinet Ministers and officials on strengthening our bilateral relations and regional cooperation.

Likewise we had hosted visits by Senator the Honourable Penny Wong in June last year whilst our borders were still closed and a visit in April from Hon Pat Conroy for follow up discussions concerning development cooperation. High level visits demonstrate the close relations that our two countries have established in the recent years.

We have a growing diaspora in Australia who have made Australia their home as well as those engaged in the seasonal workers and labour mobility scheme and have contributed meaningfully to development in Australia thus strengthening our people-to-people relations. I am confident that our friendship will continue to prosper bilaterally as well as through our shared membership in the Pacific Islands Forum.

Excellencies, I hope you enjoy the rest of your programme in Samoa.

Ladies and Gentlemen

Please join me to propose a toast. "To the good health and well-being of Their Excellencies the Governor General and Mrs Hurley"

Soifua ma ia manuia.



The Prime Minister and Governor - General exchanges gift. Photo: Eirenei Ariu

from page 1

Negotiations with PSC continues, reassures Director General of Health

By Leota Marc Membrere

The Ministry of Health is facing a lot of issues when it comes to salaries and overtime compensations for staff. But to date negotiations are continuing with the Public Service Commission, (PSC) to address, correct and alleviate these ongoing issues and any inconsistencies.

This is the assurances from the MoH, Director General of Health, Aiono Dr. Alec Ekeroma outlined in a Question and Answer exclusive interview with the Savali Newspaper published verbatim.

1. SAVALI NEWS, (SN)- In regards to a story published by the Samoa Observer 20/06/2023 "P.S.C. moves to cut doctors overtime" contained a letter to you from PSC Chairman Afioga Nonu Lemauga Saleimoa Vaai RE: PSC Decision on Ministry of Health Outstanding Matters sent on the 20th of April 2023, any latest development on these issues?

DIRECTOR GENERAL, (DG) -The PSC (including Commissioners) are meeting the MOH Management and Senior Staff tomorrow. So it can't be said that decisions have been concluded. We are still at the dialogue/talanoa/negotiations stage.

2. SN - Is the Ministry of Health moving to cut overtime for doctors? Why? Will this also apply to nurses?

DG - As previously mentioned, there has been wide abuse of overtime claims inflating payouts to all levels of staff. Some OT claims are not believable at 120 hours of OT in a fortnight. So we started auditing OT and payroll that is still continuing as proper process need to be followed. We have seen a reduction in claims as we limit work hours per day to 16 hours as per PSC policy.

As per PSC policy, anyone paid at ACEO level (\$90K or more) is not paid OT. So all nurses and doctors who earn less can claim OT if approved by a supervisor.

The PSC is offering clinicians at ACEO and above level, a responsibility allowance (RA) to cover any OT or other allowances. So if a surgeon's base rate is \$110K plus a RA of 30% = \$143K pa. If 40% RA is given then = \$154K.

MOH has advocated to increase the RA to 100% for 5 specialist clinicians who have consistently claimed a high number of OT hours. That will mean a salary of \$220K pa for the clinician earning a base of \$110K.

Again, the MOH is not moving to cut OT hours for doctors and nurses.

- The MOH, through audit, has enforced the PSC policies and processes not observed in the last 4 years
- The PSC is now completing the merge of the former "NHS

conditions" into PSC conditions. The merge occurred 4 years ago and was never completed. Some staff, including doctors, have been under the "NHS conditions" which means they receive a large wage from that source. If someone claims 80 hours of OT per fortnight consistently, then they can stand to earn more than \$300K pa. The OT bill for specialists only in the last year was more than \$5M. That is the excess the PSC is trying to control.

3. Note that all MOH staff were under PSC conditions before the split to an SOE called NHS. SOEs set their own salaries and work conditions. When I was the VC at NUS, I received an allowance of \$40K. Under the PSC/MOH, I am not receiving that allowance.

So again, the PSC is the employer. They are setting the wage levels and other employee benefits. You should ask them about the details. The MOH supports and implements PSC conditions, processes and regulations. The current negotiations will complete soon and new conditions effective from 1 July according to PSC.

3. SN - Is the Ministry of Health concerned that not paying overtime will lead to a strike from both doctors and nurses?

DG - I hope such an industrial action can be avoided; however, management will work out contingencies should it happen. Doctors have had strikes before and we will look at how management handled them then.

4. SN- Also mentioned in the letter dated 20th April 2023 "RE: PSC Decision on Ministry of Health Outstanding Matters" is the issue to re-channeling of scholarships to medical areas. Are there a high number of students taking up medical studies? How many scholarship students take up medical studies when awarded a scholarship every year? Is there a shortage of doctors at Samoa's National Hospital? If yes, in what areas and what is a solution to this?

DG - There are 10 scholarships offered for new students to study medicine at NUS per year. However, those are never filled as the number of those who applied with the correct entry criteria (average of 80%) fall between 4-8 per year. We get about 8 new doctors per year from the NUS and OUM. That is still not enough as there is an increase in new areas of specializations, some retire and some leave for overseas. There is also a demand to have a doctor in each of the 8 rural health facilities. Once another 2 district hospitals are completed, another 2 extra doctors will be needed.

So yes there is a shortage of doctors and we are about to request for six overseas specialists to improve the quality of our service.

from page 1

PSC Chairman disputes cutting Overtime for Doctors and Nurses

By Leota Marc Membrere

Chairman of the Public Service Commission, (PSC) Nonu Lemauga Saleimoa Vaai has clarified the PSC's position on the going negotiations with the Ministry of Health proposals related to overtime for medical staff and nurses and associated issues.

In an exclusive, Question and Answer interview via email, Nonu made it clear that contrary to published reports by the Samoa Observer, PSC is not "cutting overtime" for doctors and nurses and negotiations are continuing with the Ministry of Health.

Published verbatim are the PSC's responses to questions posed by the Savali News.

1. SAVALI NEWS, (SN) - Is the Public Service Commission, (PSC) moving to cut overtime for doctors? Why? Will this also apply (to) nurses?

PSC CHAIRMAN, (PC) - We are not cutting overtime. NHS work conditions is under LERA Act 2013 who governs SOEs under Board of Directors. The new conditions when come under PS Act 2004 from 1 July 2023. It's a change in conditions under two different Legislations (Acts). Overtime is paid but only for permanent staff. (Below ACEO Level)...Still

in discussion stage.

2. SN - Is the PSC concerned that not paying overtime will lead to a strike from both doctors and nurses? What would be the solution that PSC would considered if a strike materializes?

PC- Overtime is paid. Our priority is the service and this is by finalizing the MoH Merger from 2019. Further changes for continuous improvements is covered in current discussions with MOH and will be further reviewed under the current PSC Review – Phase 2.

3. SN- Stated in the letter printed by local media you state that "Going forward, the PSC informs that from 1st July 2023 all employees that were transferred from the National Health Services (including employees that were appointed post merge) will be fully mainstreamed under the Public Service Act 2004, with their employment to be administered in accordance with the Working Conditions & Entitlements 2015 Policies.?"

PC- As mentioned above, it's moving from NHS conditions dictated by the LERA Act 2013 to Public Service Working Conditions under the PS Act 2004.

4. SN- Regarding what you mentioned in the letter about re-channeling of scholarships to medical areas, are there a high number of students taking up medical studies? How many scholarship students take up medical studies when awarded a scholarship every year? If there would be an increase of scholarships in the medical area, how many is the PSC looking towards in order to meet the demands of the health sector in Samoa?

PC- There are 82 Doctors in MOH now. We are giving priority of 5 undergraduates' awards per year for NUS Medical School. We had 9 that graduated from NUS this year. We are targeting post graduate awards of 5 per year for specialized areas i.e. Pathologist etc.

We are also working with Medical Council to better fine tune the career progression of young Doctors on key specialized areas that is of high demand locally. This is part of the PSC National Workforce Planning Exercise currently underway.

We are also exploring medical voluntary assistance from our bilateral partners.

Negotiations are continuing between the PSC and MoH.



**EDITOR
& PRESS SECRETARY**
Nanai Taofiga Laveitiga
Tuiletufuga
lave.tuiletufuga@mpmc.gov.ws
Tel: (685) 24-799 ext 747

SUB EDITOR ENGLISH
Jasmine Netzler - Iose
jasmine.iose@mpmc.gov.ws

SUB EDITOR SAMOAN
Tusiga Peseta Taofiga
tusiga.taofiga@mpmc.gov.ws

PRINCIPAL LAYOUT ARTIST
Elisapeta Palepoi - Asiata
elisapeta.asiata@mpmc.gov.ws
Te: 26398 ext. 786

PRINCIPAL COMMUNICATION OFFICER
Eirenei Ariu Toleafoa
eirenei.ariu@mpmc.gov.ws

SENIOR REPORTERS
Taanuuga Toatasi
taanuuga.toatasi@mpmc.gov.ws

Leota Marc Membrere
marc.membrere@mpmc.gov.ws

SENIOR COMMUNICATION OFFICER
Leaosa Faaifo Faaifo
faaifo.faaifo@mpmc.gov.ws

SENIOR PRODUCTION UNIT
Vaitogi A. Matafeo
asuisui.matafeo@mpmc.gov.ws

SENIOR MARKETING
Vala Dora Samoa
dora.samoa@mpmc.gov.ws

MARKETING OFFICER
Litia Taateo Aviata
litia.taateo@mpmc.gov.ws

ADMINISTRATION OFFICER
Tuusa'o Iose

Contact:
Ph: 26398 or 63222
savalinews2020@gmail.com
Level 4, FMFMII
Government Building
Eleele Fou

Published by:
The Ministry of the
Prime Minister & Cabinet,
FMFM II Government Building.

Printed by:
Samoa Observer Ltd.

MoH to address doctor shortage

By: Leota Marc Member

The Ministry of Health (MOH) will soon be requesting overseas specialists to join Samoa's national hospital.

This was confirmed by Director-General of Health Aiono Dr Alec Ekeroma in an exclusive response to the Savali.

Aiono stated that they get 8 new doctors per year from the National University of Samoa (NUS) and the Oceania University of Medicine (OUM), which he says is still not enough as there is an increase in new areas of specialisation, while some retire, and some leave for overseas.

"Once another 2 district hospitals are completed, another 2 extra doctors will be needed," said the Director General.

He also pointed out that regarding scholarships for students there are 10 offered for new students to study medicine at NUS.

"However, those are never filled as the number of those who applied with the correct entry criteria (average of 80%) fall between 4-8 per year," he says.

He revealed there is a shortage of doctors and because of this are about to request six overseas specialists to improve the quality of the Ministry's service.

The Chairman of the Public Service Commission (PSC) Nonu Lemauga Saleimoa Vaai told Savali that there are now 82 doctors at the MoH.

In terms of scholarships, Nonu explained that they are targeting post graduate awards of 5 students per year for specialised areas such as pathology.

"We are also working with the Medical Council to better fine tune the career progression of young Doctors on key specialised areas that is of high demand locally. This is part of the PSC National Workforce Planning Exercise currently underway," he says.

Nonu also added that they are also exploring medical voluntary assistance from bilateral partners.



Minister of Health Valasi Luapitofanua To'ogamaga Tafito Selesele and Director-General of Health Aiono Dr. Alec Ekeroma.

Photo: Savali File Photo



PUBLIC SERVICE COMMISSION
Komisi o Galuega a le Malō

Please address all correspondence
to the PSC Secretary

Faamolemole fautuātusi uma
feso'otā'iga i le Failautusi a le Komisi

VACANCY ADVERTISEMENT Contract Position

The Public Service Commission on behalf of the Government of Samoa invites applications from qualified applicants for the following position. The position is on contract for a 3-year term.

MINISTRY OF EDUCATION, SPORTS AND CULTURE

- Position:** Principal Matautu Primary (EC000506)
Salary: SAT \$52,903 per annum

The Application Form and Job Description can be uplifted from the Public Service Commission, Level 2, Fiaame Mataafa Faumuina Mulinuu II (FMFM II) Building, Apia or can be downloaded from website:

<http://www.psc.gov.ws/employment/contract-vacancies/>

Application Forms (R&S Form 2) are to be used by ALL Applicants and are to be addressed to the Chairman. Applications must be submitted to PSC by, **Wednesday 28th June 2023 before 5.00pm.**

Late Applications after 5:00pm will not be considered. All incomplete Applications will not be considered for Shortlisting. Request for reconsideration will NOT be Accepted.

For more information, please contact the Senior Executive Services Division of our Office on telephone 22123 or email ses@psc.gov.ws



Invitation For Bids. Date 12th June 2023

"The Savalalo Flea Market Redevelopment Project" is a Government of Samoa (GOS) project co-funded with the support of the Government of New Zealand.

The GOS through Samoa Land Corporation as the Implementing Agent hereby invites bids for "Design and Build" Project for the new "Savalalo Flea Market Redevelopment" project in the Apia CBD.

Bid Documents are available on the Samoa Land Corporation website www.samoaland.gov.ws and will be accessible for interested bidders as of midday 12.00pm Samoan time on Monday, 12th June 2023.

There are registration requirements that bidders must comply with and these are also included on the same website.

Closing date of submission; Monday 04 September 2023, at 11.00am.

Place of Receipt of Bid Submissions
Secretary
Tenders Board
4th Floor CBS Building
Ele'ele Fou
Apia Samoa

Modes of Bid Submission
Must be in both modes 1 & 2 as below ;
1. Hard Copies as per Request For Proposal RFP
2. E-Copies as per RFP

Please read the bid documents RFP and follow Instructions To Bidders ITB for any clarification(s) needed.

Faafetai,

General Manager
Samoa Land Corporation

Level 2, Government Building (FMFM II),
04 Apia City Boulevard, Matagalalua.
P.O.Box 73, Apia Samoa

(685) 22123, 22124, 22125
(685) 26478, 26479

psc@psc.gov.ws

www.psc.gov.ws



MoH boss recommends referral of ultrasound patients to private clinics due to this department at the TTMH being understaff. Photo: Medical News Today

Health Chief clarifies ultrasound situation

By: Leota Marc Membrere

The Tupua Tamasese Meaole Hospital's ultrasound department is understaffed.

A reason that the Director-General of Health Aiono Dr Alec Ekeroma has clarified was the influencing factor in his decision to refer patients requiring an ultrasound to private businesses.

According to Aiono the decision was made to offer the public accessibility options rather than waiting 4 to 6 weeks for a non-urgent ultrasound scan appointment, as urgent cases are on the hospital's priority list.

Aiono stated that he was advised by the Assistant Chief Executive Officer (ACEO) of Imaging Torise Seuati Eneliko and the Deputy Director General of Clinical Services Dr. Glen Fatupaito three months ago that there was a backlog of 4-6 weeks due to the fact that they do not have enough sonographers.

"Since one left for training in Fiji, the number of sonographers is down to two," he says.

Aside from the sonographer away on studies, others who had been trained in this field have resigned and others have moved to private practice.

This leaves only one senior technician and a trainee in employment.

He says that options were then discussed and diverting out non-urgent scans to private businesses was an option.

Aiono emphasised that he raised that some people would see it as a conflict of interest due to his Health Specialist Clinic, but clarified that the option was considered

before he took up the Health Chief position.

The Health Specialist Centre is a Charitable Trust which he donated close to a million-tala worth of Intellectual Property, set up costs, machines and material to the Trust in 2020 when it was registered at MCIL.

The centre, said the Dr. has a board as required by the necessary Act.

"The letter from the Imaging Division arrived for my endorsement and it was a decision I am sure the Division did not carry out lightly," he says.

The Health Chief says that they had considered hiring private sonographers and advertising overseas but these were options that could not be affected right now due to the ongoing Public Service Commission (PSC) review of positions in the Ministry.

"A number of patients have been referred for years and are referred privately where the MOH could not provide the service or provide it at the right time or we have hired private consultants to provide the service. Where there is a shortage of human capital in public, we need to tap into those with the expertise outside the public service," he says.

According to Aiono, there is a shortage of funded training opportunities to study Ultrasound and Radiology in regional tertiary institutions with no local tertiary institution currently able to offer training for Radiographers or Sonographers.

With the increasing demand they should have 6 ultrasound specialists and the Ministry should also have 3 radiologists as the radiologists assists sonographers with interpreting difficult images.



Samoa Commercial Bank Limited

Methodist Building Matafele
PO Box L602, Apia, SAMOA
Phone: (685) 31233, Fax: (685) 30250
Email: info@scbl.ws, Website:
www.scbl.ws

Fugalei Phone: (685) 31243 Vaitele Phone: (685) 27670
Taufusi Phone: (685) 27939 Fasitoo Phone: (685) 42870
Maluafofou Phone: (685) 29300 Salelologa Phone: (685) 51117
Lotopa Phone: (685) 31628 Asau Phone: (685) 58093

SAMOA COMMERCIAL BANK LIMITED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION AS AT 31 DECEMBER 2022

	Notes	2022 SAT\$'000	2021 SAT\$'000
ASSETS			
Cash and cash equivalent	3	85,552	90,022
Central Bank statutory deposits		14,411	13,951
Investments	7	3,059	3,059
Loans and advances	4	242,857	226,012
Deferred tax assets	9(c)	10,234	9,968
Property, plant and equipment	5	33,282	34,029
Right of use asset	5(b)	1,401	934
Other assets	6	569	794
TOTAL ASSETS		391,366	378,769
LIABILITIES			
Central Bank of Samoa deposit		2,848	2,680
Customers deposits	8	317,715	310,474
Provision for annual leave	10	245	306
Deferred Income	7	1,897	1,897
Income tax payable	9(b)	197	827
Lease Liabilities	11	1,436	962
Other liabilities	12	2,799	2,172
TOTAL LIABILITIES		327,138	319,319
TOTAL NET ASSETS		64,228	59,450
SHARE CAPITAL			
Authorised, issued and paid up capital	13	15,228	15,228
Share premium reserve	13	264	264
Retained profits		48,736	43,958
TOTAL CAPITAL AND RESERVES		64,228	59,450

On behalf of the Board of Directors:


Director


Director



Samoa Commercial Bank Limited

Methodist Building Matafele
PO Box L602, Apia, SAMOA
Phone: (685) 31233, Fax: (685) 30250
Email: info@scbl.ws, Website:
www.scbl.ws

Fugalei Phone: (685) 31243 Vaitele Phone: (685) 27670
Taufusi Phone: (685) 27939 Fasitoo Phone: (685) 42870
Maluafofou Phone: (685) 29300 Salelologa Phone: (685) 51117
Lotopa Phone: (685) 31628 Asau Phone: (685) 58093

SAMOA COMMERCIAL BANK LIMITED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2022

	Notes	2022 SAT\$'000	2021 SAT\$'000
Interest Income		26,085	24,392
Interest expense		(6,599)	(7,057)
Net interest income	14	19,486	17,335
Non Interest Income			
Fees and commissions received		8,180	7,022
Other non interest income		212	250
Total Non Interest Income	15	8,391	7,272
Net Operating Income		27,877	24,607
Operating Expenses	16	(11,347)	(10,529)
Net Losses on Loans and Advances	17	(2,832)	(1,868)
Profit before income tax and other comprehensive income		13,697	12,211
Income tax expense	9(a)	(3,920)	(3,391)
Net Profit before other comprehensive income		9,777	8,820
Other comprehensive income net of tax:			
Share fair value write down - RTP	7	-	-
Deferred income released to income - RTP	7	-	-
Total Comprehensive Income for year		9,777	8,820
Earnings per share	18	0.64	0.58

Proposed Samoa Stock Exchange, Samoa Digital Asset Exchange and Oceania Special Economic Zone

The Government of Samoa issues this media release to clarify the following:

The Government is aware that there has been a launch in Hong Kong of what is dubbed as a Samoa Stock Exchange, Samoa Digital Asset Exchange and Oceania Special Economic Zone.

Despite what has been circulating on social media, the Government of Samoa confirms that it has not given any endorsement or approval of such an initiative.

The Government has received applications regarding these initiatives. These are currently being reviewed and appraised by the relevant authorities including the necessary due diligence checks.

The Government welcomes any form of new investments that will improve and benefit Samoa's economy and people.

However, it must ensure that such initiatives are safe, sound, and feasible. Proposals of this nature require proper frameworks in place to regulate the exchange platform and protect market users and investors.

The Government is also taking a cautious approach with regards to any proposals related to Digital Assets (also known as virtual assets or cryptocurrency) Exchanges. This is given the global experiences from such exchanges being used in scams and money laundering. Additionally, Samoa also needs to comply with the appropriate international standards that apply to these types of exchanges.

Samoa is taking note of the continuously evolving changes in the Digital (virtual or crypto) Assets space worldwide as well as the global development of regulations and standards. The

Government through the Ministry of Finance, Central Bank of Samoa and Samoa International Finance Authority, with the assistance of our international and multilateral financial institution partners, will undertake a feasibility study for Samoa's Financial Sector. The intention of this study is to look at whether or not such an initiative will be beneficial for Samoa, its viability and soundness on the financial system, as well as identifying all the risks, including the country's reputational risks that could come with such proposals.

The Government will be in a position to make an informed decision once the feasibility study is completed and thoroughly vetted. The Government will not endorse or give any license approvals of such proposals before then.

Lemalu Selesitina Pulega Meni-Reti is the new CEO of Samoa National Provident Fund (SNPF)

(GOVERNMENT PRESS SECRETARIAT): Cabinet appointed Lemalu Selesitina Meni – Reti as the new Chief Executive Officer of the Samoa National Provident Fund (SNPF).

Lemalu was strongly recommended from five candidates that were interviewed by the panel, to lead the SNPF for another three years.

She took over from Pauli Prince Suhren who was CEO for two consecutive terms.

Lemalu was formerly the SNPF Deputy CEO for Treasury and Services and was also the Manager of Finance for over five years. Lemalu is bringing to the SNPF wealth of experiences in international and regional accounting and financing from her years of employment in regional organizations.

Lemalu was employed at the Secretariat of the Pacific Community as the Financial Development Officer for over three years, before taking up the role of Internal Auditor for SPREP from 2012 and then Management Accountant. She was also employed at the Ministry of Finance and the Samoa Electric Power Corporation.

Lemalu holds a Master in Business Administration and Bachelor of Arts in Accounting and Management from the University of the South Pacific as well as a Diploma in Public Sector Management from Massey University, New Zealand.

Lemalu hails from the village of Matautu Lefaga.



Lemalu Selesitina Meni – Reti as the new Chief Executive Officer of the Samoa National Provident Fund (SNPF).

The backbone of SVSG's work gathered

PR - Hundreds of village leaders in Upolu, registered as SVSG village representatives and referred to as the 'backbone' of the SVSG support services, gathered today at the Travellers Point.

The Agenda was the SVSG Online Fundraising scheduled for 29 July 2023.

As volunteers, these proud men and women immediately took up ownership of coordinating the support from the community, towards the fundraising event.

They will advocate for support from their village councils, village women's committee

and the churches.

With the eldest village representative at the meeting being an 82 year old high chief from Faleu Manono, the richness of the discussion attested to the leaders' years of service to the community, in their role as SVSG Village Representatives.

The Executive Committee of the SVSG Village Reps Upolu, lead by Tusa Misi Tupuola of Matautu Falealili convened the meeting, taking notes of the different views and suggestions from the family of SVSG village representatives, to better coordinate the Online Fundraising

Event.

SVSG President, Siliniu Lina Chang, who observed the convening of the village representatives remain humbled.

"To hear the village leaders took up the responsibility for coordinating the fundraising for the whole of community was simply humbling. They are really our backbone, and we are forever grateful of the sincerity of their love for our people, as highlighted by their tautua as SVSG Village Representatives.

The SVSG Online Fundraising Campaign: Saving Lives 2023, aims to generate funds

to:

- keep its office doors open to serve an increasing number of vulnerable members of the community
- provide more shelter, rehabilitation, continuing education and empowerment programs for abused women and children
- be the voice for the voiceless, and support more of them to bravely tell their story and seek safety
- raise further community awareness through programs and campaigns on the collective responsibilities for a safer Samoa
- provide additional resources for the 24-hour Helpline and case management to improve response times for assistance.



Samoa celebrates International Yoga Day

By: Leota Marc Membrene

Samoa was the first nation in the world to welcome International Yoga Day, and a yoga session was held at the Matagalalua Friendship Park to celebrate the occasion.

The event was hosted by the Indian Community in Samoa and Prime Minister Fiame Naomi Mataafa joined the yoga session in celebration of the event.

She also spoke about its benefits.

"I feel Yoga is an invaluable gift to the entire world family from India's ancient tradition," said the Prime Minister.

"This is like a combo package to address our physical, mental and emotional health needs."

She says that the UN resolution on International Yoga Day highlights the importance of individuals and populations making healthier choices and following lifestyle patterns that foster good health.

"The best part of Yoga is that it can be practiced by all ages, all fitness levels and doesn't need any equipment other than just a simple mat," she says.

"I am thankful to the Indian community in Samoa for taking this initiative and spreading the awareness about Yoga in Samoa."

Prime Minister Fiame further added that the World Health Organization has also urged all its member states to help their citizens reduce physical inactivity, which is among the top ten leading causes of death worldwide, and a key risk factor for non-communicable diseases, such as cardiovascular diseases, cancer and diabetes.

"We all are aware that non-communicable diseases like heart diseases, diabetes, respiratory diseases and cancers account for 74% of all deaths globally and 80% of all premature NCD deaths," she says.

"Samoa is not an exception."

She said that, "the Samoan government is conscious about the increasing number of young people needing urgent overseas treatment for non-communicable diseases".

Government is also concerned about the affordability of the overseas treatment for NCDs she added.

The Government is also exploring ways to reduce the cost of overseas treatment for non-communicable diseases, and at the same time initiating efforts to make the people of Samoa healthier by adopting better lifestyles and dietary habits.

"Happy International Yoga Day!"



Prime Minister joins in celebrations for International Yoga Day. Photo: Leota Marc Membrene



Prime Minister Fiame Naomi Mataafa. Photo: Leota Marc Membrene



Guests who were at the event. Photo: Leota Marc Membrene

4 Districts eligible for final portion of \$1 million

By: Leota Marc Membrene

The Government's five - year District Development Funding project continues to move forward as 4 districts have been approved to receive the final portion of their \$1 million grant after achieving necessary requirements.

The districts are:

- Falealupo
- Faasaleleaga 4
- Palauli 2
- Gagaemauga 2

But the Steering Committee has reviewed and approved reports of the use of the first \$425,000 funding released to the districts,

- The funds will be released to the four constituencies after a One-on-One Consultation with the Ministry.
- The remaining \$425,000 to be

released completes their district's million funding.

This was revealed by the Minister of Finance Mulipola Anarosa Ale Molio'o at the signing of the funding agreements for Gagaifomauga 1, Faasaleleaga 1, and Aana Alofi 4 for the first portion of \$150,000 of the \$1million funding.

According to the Ministry's Factsheet, 69% of districts in Samoa have received the first \$425,000 of the funding, while 8% of districts have submitted their aquitals report.

The Government's \$1 million project has catered to the development in communities and has been benefitting villages since its commencement.

The use of the funds ranges from water tanks, to sewing equipment, while other constituencies have chosen to push the focus of the funding towards education, while some towards agriculture.



Gagaifomauga No. 1 MP Faimalotoa Kika Stowers with a representative from the District Development Centre, listen attentively to the Ministry of Women, Community and Social Development (MWCSO) Project Coordinator for the Project Management Unit / District Development Project Unasa Viane Toala. Photo: Leota Marc Membrene



President of NOLA Milovale Lama and Deputy High Commissioner of New Zealand to Samoa Lavea'i loane cutting the ribbon to officially launch the books. Photo: Leota Marc Membrere



Member of the SBPA Ari Hazelman reading the book after it was launched. Photo: Leota Marc Membrere

MNRE unveils first ever Braille Disaster Risk Management Awareness books

By: Leota Marc Membrere

Samoa has achieved another milestone as the Ministry of Natural Resources and Environment (MNRE) released their braille translated materials about Disaster Risk Management for those with visual impairment.

The books were officially launched at the Lava Hotel on Monday with Acting Chief Executive Officer Moafanua Tolusina Afuvai Pouli speaking on behalf of MNRE.

He was happy to unveil the books commending the efforts that have gone into its compilation.

The braille translated Disaster Management Awareness books are a first for Samoa making it a milestone in its own right.

With 200 books printed; 100 English and 100 Samoan

copies the Acting Chief Executive confirmed it came at a cost of \$33,500 and funded by the Government of New Zealand through the National Emergency Management Agency (NEMA) Project.

He commended the contributions of the Disaster Management Office (DMO), the Nuanua o le Alofa (NOLA), and the Samoa Blind Persons Association (SBPA) which brought the initiative into fruition.

The book contains basic information on 'What to Do' in the event of disasters such as:

- Tropical cyclones
- River floods
- Landslides
- Earthquake
- Tsunamis

- Volcanic eruptions
- And fire

The official launch of these books further reaffirms Samoa's commitment to contribute positively towards the realisation of regional and international goals under the:

- Sendai Framework for Disaster Risk Reduction 2015-2030,
- 2015 Paris Agreement for Climate Change,
- 2030 Agenda for Sustainable Development,
- Framework for Resilient Development in the Pacific 2017-2030
- And importantly the UN Convention of the Rights of Persons with Disabilities 2006 which Samoa has ratified.

Following the launch, the books were handed over to NOLA for dissemination.

Thank you, Good Samaritans

"Samoa thanks you for the donation - God bless!" - MoH Minister

By: Leota Marc Membrere

The Ministry of Health has been blessed by a group called God's Power Ministry who have travelled all the way here for their Samoa Mission Conference 2023 running from the 19th - 23rd June under the theme: Revealing Jesus.

While in Samoa they have also visited Prime Minister Fiame Naomi Mataafa and have executed a medical screening clinic at the Tui Atua Tupua Tamasese Efi Building at Sogi (TATTE) for the local community.

Yesterday (Thursday), members of the group led by Paster Sam Tufuga visited and presented the Minister of Health with boxes of medical equipment for MoH.

While in Samoa a medical doctor/specialist who is part of the group has been working at the Tupua Tamasese Meaole Hospital said the pastor.

The donation of medical equipment presented to the Minister Valasi Luapitofanua To'ogamaga Tafito Selesele are utensils and resources this member of the team identified to be most needed at the national hospital.

The donation of medical equipment consisted of; personal protective gear, baby weighing scales, digital scales, forceps, 34 boxes disposal gloves, bags of 200 cotton balls, Braun ear digital thermometer and surgical masks to name a few.

Speaking to the Savali, Pastor Sam praised the Lord that their ministry is able to donate to Samoa's hospitals.

Based in Sydney Australia, the majority of the group are from Africa and also include Samoans who have not forgotten their home and the



Pastor Sam Tufuga officially shakes the hand of the MoH minister Valasi Luapitofanua To'ogamaga Tafito Selesele while members of their ministry surround them. Photo: Taunuuga Toatasi.

majority of them are doctors.

Their love for their country is what brought them here and they not only brought the equipment to assist the patients but also brought with them the power of prayer the Pastor added.

This is the first time they have donated to the hospital, and if God gives them a chance, they will do it again as they now have a list

of equipment that is currently needed by the hospital

Minister Valasi in turn thanked the Good Samaritans for their kindness.

Pointing towards the boxes he said only a few were in the room for the donation since the rest could not fit in his office.

"We pray for God to bless these good Samaritans and the clergy who have travelled

all this way," said the Minister.

He further added the equipment will be stored at Samoa's national hospital at Motootua before a decision is made to decide its distribution to rural hospitals.

"Samoa thanks you for the donation. God bless!"

Australia's Governor- General welcomed by Prime Minister Fiame

Prime Minister Fiame Naomi Mataafa welcomed the arrival of the Governor – General of Australia, David Hurley at the Faleolo International Airport on his first official visit to Samoa on Wednesday night.

His Excellency General The Honourable David Hurley was welcomed with a Guard of Honour before heading with Prime Minister Fiame to the VIP Lounge for an official introductory meeting.

The Governor-General is accompanied by Mrs Hurley and are in the country to strengthen ties between Australia and the Pacific.

During his visit to Samoa, he will be carrying out site visits to several projects the Australian Government has provided support towards.

Yesterday (Thursday) morning he visited Aana College, SENESE and Samoa Family Health Association (Motootua) and was also hosted by Prime Minister Fiame to a luncheon.

His Excellency is visiting Samoa, Tonga, Kiribati, Tuvalu, Cook Island and Vanuatu as part of his tour around the Pacific to further strengthen ties with Pacific friends.

Photos: Eirenei Ariu and Jasmine Netzler-Iose



Tofia Lemalu Selesitina Pule'aga Meni-Reti ma Ofisa Sili o Pulega o le S.N.P.F.

(SO'O'UPU A LE MĀLŌ): Ua fa'amaonia e le Kapeneta, e tusa ma le fautuaga a le Komiti sa nafa ma le iloilo ina lenei avanoa, le tofia o le afioga iā Lemalu Selesitina Pule'aga Meni – Reti e avea ma Ofisa Sili o Pulega o le Fa'alapotopotoga o Fa'aputugātupe mo le Lumana'i Manuia o Tagata Samoa (S.N.P.F.).

E to'alima na fa'atalanoaina i lenei avanoa ma ua tofia nei i ai Lemalu mo le tolu tausaga, ma ua sui tulaga i le afioga iā Pauli Prince Suhren sa ia tau'avea lenei tofiga mo le 6 tausaga.

O le afioga iā Lemalu sa faigaluega i le Matāgaluega o Tupe, o le Fa'alapotopotoga o le Malosi'aga Tau 'Eletise ma isi Fa'alapotopotoga Fa'aleitūlaga.

Na avea ma Sui Pule Sili o Tupe ma Auaunaga a le S.N.P.F. e fa'apea fo'i i le tofiga Ofisa Sili Lagolago mo le vaega o Tupe a le S.N.P.F. i le sili ma le 6 tausaga.

Ua telē sona silafia ma ona tomā sa maua mai a'o galue ai i le Ofisa Fa'a – Failautusi o Afio'aga o le Pasefika (S.P.C.) ma le Fa'alapotopotoga o Si'osi'omaga o le Pasefika (S.P.R.E.P.).

O lo'o ia umia Faailoga Tauāloa o le (M.B.A.) mo le Tōfā Manino mai le Lunivesite o le Pasefika i Saute, fa'atasi ai ma le Lunivesite of Massey i Niu Sila.

O Lemalu o se tamāli'i e fa'asino i le afio'aga o Matāutu, Lefaga.



Savavali ma tausia ala o le Tulafono; P.M. Fiamē

Tusia: Tusiga Taofiga

“O lea e toe fa'amanatu ai i le mamalu o le Afaigaluega a le Mālō fa'apea e Mau Tofi, ina ia tatou savavali i ta'iala ma tu'utu'uga o ala o le Tulafono, ua mae'a fa'ata'oto mai, ina ia tonu ma sa'o fa'ai'uga fai,” o le fa'amanatu tu'usa'o mai le Ta'ita'i o le Mālō.

O se matā'upu na tula'i mai i le taula ai o le va'a mai Amerika Samoa o le Kite Runner, na agiga ai i le folasaga manino a le afioga i le Palemia, Fiamē Naomi Mataafa, le lē tatau ai lea ona toe tupu mai lea gaoiga i le lumana'i.

I lana saunoaga fa'aMinisitā i totonu o le Fono Aoaofaitulafono a Samoa, na ia folasia ai le aotelega o le amata alia'e mai ai o lea matā'upu.

O le Aso 26 Aperila 2023, na taunu'u mai ai le Kite Runner i le uafu fa'avāomālō a Samoa i Matāutu – Tai, i le fa'amoemoe e piki le aumalaga o se 'āiga mai Tutuila ma Manu'a e malaga mo Salāfai i sa latou fa'alavelave.

O le Aso 27 Aperila 2023 na toe malaga 'ese ai lea va'a, peita'i ina ua taunu'u atu lea va'a i Salelologa i le uafu, na fete'ena'i ai lea auva'a ma le afaigaluega a le uafu i Salelologa, ma le talitonuga e leai se fa'atonuga alo'ā'ia ua tu'uina atu i Fa'a'uuluga o le Pulega o Va'a e fa'ailoa ai le taunu'u atu o lea va'a.

O le ala lea na logoina ai loa e le afaigaluega o le uafu i Salelologa leoleo ma aga'i ane ai, ma avatu le afaigaluega a le uafu fa'atasi ai ma le auva'a mo le faia o a latou fa'amatalaga.

Fa'ailoa e le Palemia, na logoina mai e le Ofisa o Leoleo i Savai'i le Ofisa Autū o Leoleo i Upolu nei, na faia fa'atopetope ai loa le Fonotaga a le Komiti o le Saogālēmū i le taeao o le Aso 27 Aperila, sa aofia ai le Pulega o Uafu ma Taulaga, Matāgaluega o le Soifua Mālōlōina, Matāgaluega o Tiute ma Tupe Maua, Matāgaluega o Galuega Tetele, Fela'uā'iga ma Atina'e 'Ese'ese, Ofisa o Femalagā'iga a Samoa fa'apea ai ma le Matāgaluega o Leoleo, Falepuipui ma le Ola Toe Fuatā'ina.

O iinā na folasia ai lipoti a Pulega 'ese'ese a le Mālō o lo'o aofia i lea matā'upu. Na logoina e le Pulega o Uafu ma Taulaga le Matāgaluega o Tiute ma Tupe auā le fa'atinoga o siaki muamua e aofia ai ma siaki fa'alesoifua mālōlōina



Afioga i le Palemia o Samoa, Fiamē Naomi Mataafa

O lea siaki, na iloa ai, e leai se pepa fa'amaonia sa tu'uina mai le atunu'u na taula mulimuli ai lea va'a i lona uafu a'o le'i aga'i mai mo Samoa. O lea na feso'ota'i ai Samoa mo Amerika Samoa i le Agent a lea va'a mo lea pepa fa'amaonia, mulia'i ona imeli ai lea ma amata faia ai loa le siaki ma pepa mo le ulufale mai o lea va'a i le uafu i Samoa.

Fa'ailoa e Fiamē, na tu'uina atu e le Ofisa o Femalagā'iga a Samoa le Pemita Folau mo lea va'a, na'o le folau ai ae lē mafai ona tuta i o tatou uafu, ma o lea Pemita Folau e tele ina tu'uina atu i va'a failā.

O le afea ai o lea va'a o Mulifanua, e fete'ena'i tele ma aiaiga ma tu'utu'uga o le Pemita Folau, o le ala lea na toe tu'uina atu ai e le

Matāgaluega o Galuega Tetele, Fela'uā'iga ma Atina'e 'Ese'ese le isi pemita mo le fa'ataga ai ona tuta lea va'a i le uafu fa'avāomālō i Mulifanua i le Aso 27 Aperila 2023.

Ina ua fesiligia le Ofisa o le Loia Sili mo ni fa'asalaga e tusa o lea matā'upu, peita'i na ia fa'ailoa manino, ua tautuā 'upega ona ua toe malaga 'ese atu ma Samoa lea va'a.

Ina ua faia su'esu'ega a le Matāgaluega o Tiute ma Tupe Maua i lea va'a, ma māua ai, na'o uta o fa'amomoli o taumafa po'o meaa tu'u 'aisa auā le fa'alavelave o lea 'āiga ma e leai, leai, leai lava ma se 'aupega malosi, po'o se fualā'au fa'asāina sa maua i lea va'a.

O le alia'e o lea matā'upu ogaoga, ua avea o se popolega i le Mālō, ina ne'i talia ni va'a

fa'apea e afea fa'asolitulafono Samoa e aunoa a ni maliega fa'avāomālō, ma auala e sao mai ai ni faiga fa'asolitulafono, o lo'o matuā tatou puipui malu i ai.

Ma ua toe taliu lea va'a i Amerika Samoa, ae leai, leai, leai se a'afioga o le saogālēmū o le atunu'u atoa i le taunu'u mai ai o lea va'a i o tatou laufanua.

O le tu'uālalo ma le fa'amanatu malosi a le afioga i le Palemia i e mau tofi fa'apea le afaigaluega atoa a le Mālō, ina ia 'a'ua ne'i toe tupu lea va'aiga, ma ia taofiofi mamau i ala o le Tulafono, ina ne'i motusia fa'afuase'i ma āfaina ai le malu puipuia o o tatou tuāoi fa'avāomālō.

Tofia Tafesilafa'i ma Pule Sili o le Auaunaga o Va'a a Samoa

(SO'O'UPU A LE MĀLŌ): Ua fa'amaonia e le Kapeneta, e tusa ma le fautuaga a le Komiti sa nafa ma le iloilo ina lenei avanoa, le susuga iā Tafesilafa'i Ipinu Filipino e avea ma Pule Sili o le Auaunaga o Va'a a Samoa (Samoa Shipping Services).

O le afioga iā Tafesilafa'i, o lo'o galue nei mo le Auaunaga o Va'a a Samoa i lona tofiga o le Ofisa Sili Lagolago mo le Vaega o Auaunaga Lautele talu mai le 2019.

Na galue o ia o se Ofisa Sili Lagolago o Pulega mo le Ofisa o le Pule

Fa'atonu mo le 5 tausaga, ma ua fa'amaonia ai e silia ma le 10 tausaga o lana tautua i totonu o le Mālō.

O Tafesilafa'i ua ia suia le afioga iā Lautimuia Afoa Ueese Va'ai sa ia tau'avea lea tofiga a'o le'i tofia e avea ma Faipule mo lona Itumālō Palota o Vaimauga #3.

O lo'o ia umia fa'ailoga tauāloa o le Tikeri o le Tōfā Manino mai i le Lunivesite o le Pasefika i Saute. E mai le afio'aga o Falefā.





Ministry of Commerce, Industry and Labour
Matagaluega o Pisinisi, Alamanuia ma Leipa



IMPORTANT NOTICE TO ALL REGISTERED INCORPORATED SOCIETIES

ANNUAL RENEWAL OF REGISTRATION

Pursuant to Section 7A of Incorporated Societies, we wish to notify all registered Incorporated Societies that the due date for all Renewals is 30th June 2023. Please submit required documents and fees. Failure to comply will result in the removal of your Incorporated Society from the Samoa Register of Incorporated Societies, after 3 months from the date of this notice.

For more information, please contact Susana Laititi of Registries Division on telephone 20441, 20442 ext 175 or email susana.laititi@mcil.gov.ws.

Pulotu Lyndon Chu Ling
Registrar of Incorporated Societies.

FAASILASILAGA TAUA MO SOSAIETE TUUFAATASI

FAAFUINA O LE RESITALA FA'ALETASAGA

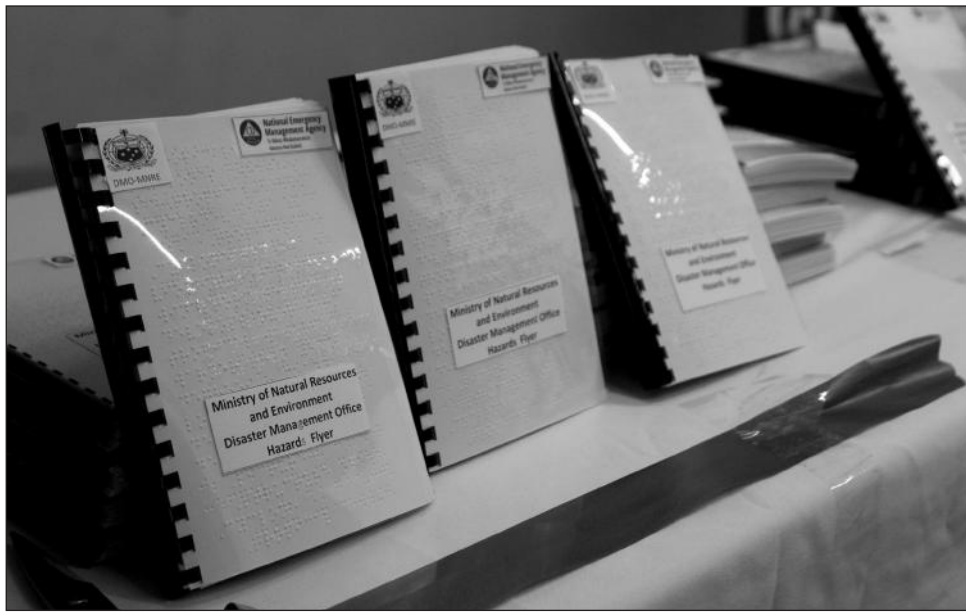
E tusa ai ma le Vaega 7A o le Tulafono Sosaiete Tuufaataasi. E faasilasila atu ai i Sosaiete uma ua resitala, o le aso 30 o Iuni 2023 e faagataina ai le faafouina o le Resitala mo le tausaga 2023. Faamolemole faaoo mai pepa e mana'omia ma le totogi.

O Sosaiete uma o le a le usitaia lena faasilasilaga, o le a aveeseina mai i le Resitala o Sosaiete Tuufaataasi a Samoa i le tuana'i ai o le 3 masina mai le aso o lena faasilasilaga.

Mo nisi faamatalaga faafesootai mai Susana Laititi o le Vaega o Resitala i le telefoni 20441, 20442 laina 175 po o le imeli susana.laititi@mcil.gov.ws.

Pulotu Lyndon Chu Ling
Resitala o Sosaiete Tuufaataasi

"Our vision is to lead and excel in the provision of quality service to foster economic growth for all"



Gagana Patupatu mo e po le va'ai auā taimi o fa'alavelave tutupu fa'afuase'i

Tusia: Taunuuga Toatasi

E 200 le aofa'i o tusi o le ulua'i fa'aliliuina o fa'amatalaga ma fa'alauiloa mo fa'atinoga e tali atu ai i fa'alavelave matuiā i le gagana patupatu mo le silafia ma le faitau manino a i latou e po le silasila.

O lea fa'alauiloa sa fa'atautaia i le Faletalimālō o le Lava i le amataga o le vaiaso, e pei ona molimauina e Sui o le Mālō, sui o Mālō mai fafo, Asosi o Tagata e Po le Va'ai tainane sui o le fa'amalu o i latou e i ai a'afiaga tumau o le soifua.

O le tau aofa'i o le tu'ufa'atasia ma le lolomiina o lea tusi gagana patupatu e tusa ma le \$33,500.

E 6 tausaga le umi o lea polōketi, ma o lea galuega o se tasi o galuega atina'e o lo'o i ai i fuafuaga fa'agasolo mo leni polōketi e fesoasoani i le fa'afetai ai o fa'alavelave matuiā i Samoa e pei ona amata mai le 2019 i le 2024.

O le Mālō o Niu Sila e tauala mai le Ofisa e Fa'afetai Fa'alavelave Fa'afuase'i a Niu Sila, sa latou fa'atupea lea fa'amoemoe.

I le saunoaga autū o lea aso, na

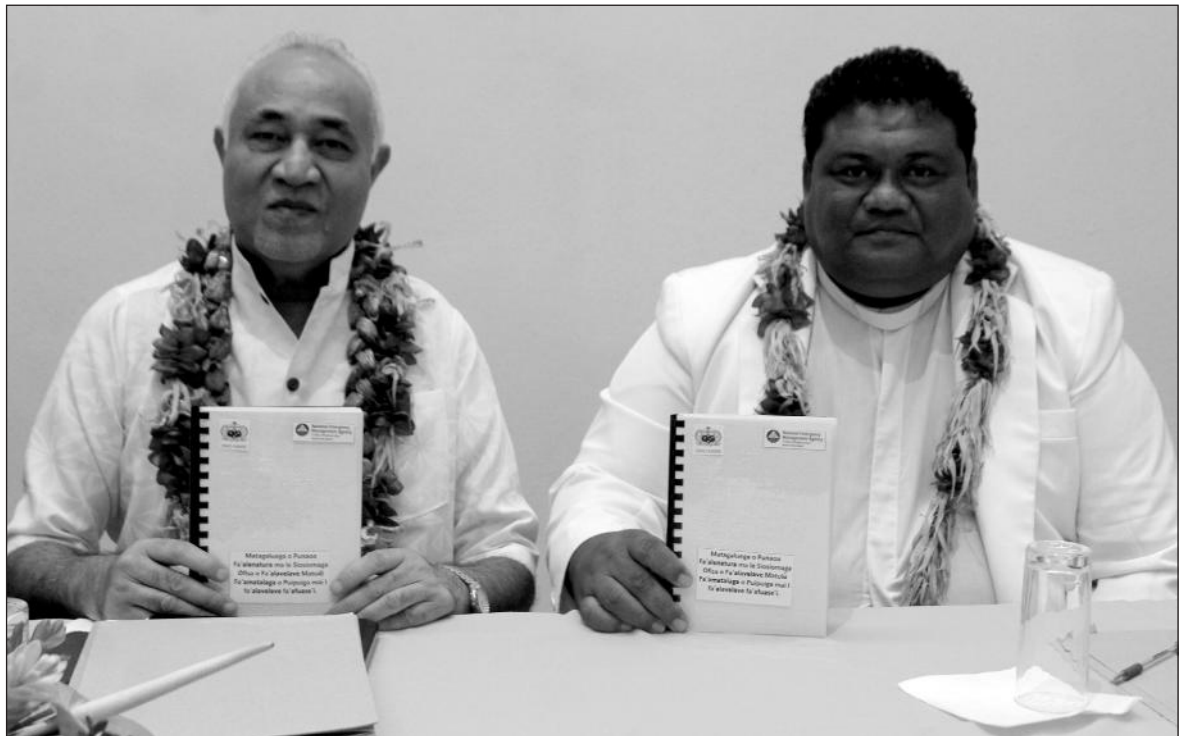
saunoa ai le Sui Ofisa Sili o Pulega o le Matāgaluega o Punaoa Fa'alenua ma le Si'osi'omaga (Acting C.E.O.) iā Moafanua Tolusina Afuvai Pouli, ma sa ia fa'aalia ai le tāua tele o leni galuega.

“O le asō ma le fa'amoemoe, o se mitamitaga iā Samoa auā o se matāti'a ua ausia e tusa ai ma le anavatau a le tatou Mālō, ina ia aofia uma tagata Samoa i galuega fa'atino ma taulimaina ai fa'alavelave matuiā.

“O se atina'e e fa'amaonia ai le agaga o le Mālō e amanaia ai, ma fa'atāua le aofia o i latou e i ai a'afiaga tumau o le soifua ma lo latou sao i so'o se atina'e a lō tatou Mālō.

“E lagona ai le agaga fa'agae'etia e fa'afetaia ai le Mālō o Niu Sila e tauala atu i le Ofisa e Fa'afetai Fa'alavelave Fa'afuase'i a Niu Sila, o lo'o lima ta'ita'ina lea polōketi o fa'alavelave matuiā i le Pasefika, mo le fesoasoani tau seleni ua mafai ai ona fa'ataunu'uina leni fa'amoemoe tāua.

“O le agaga fiafia ma le fa'afetai tele ona o le faigāpa'aga a le Matāgaluega o Punaoa Fa'alenua ma le Si'osi'omaga ma le Fa'amalu



o tagata e i ai a'afiaga tumau o le soifua, le Fa'alapotopotoga o le Nuanua o le Alofa fa'apea le Asosi o Tagata e Po le silasila na fa'asoa mai le tomai ma le agava'a ma tu'u mai le tau'au e fa'atino ma tu'ufa'atasia ai leni tusi.

“O meafaigaluega mo le lolomiina ma le fa'aliliuina i le gagana patupatu na fa'atauina mai i le Asosi o Tagata e Po le silasila.

“O le Fa'alapotopotoga ua alagatau ma onomea mo leni galuega, ona o latou nafa tau'ave e

patino tonu lava i leni fa'ameomoe.”

Na saunoa fo'i Moafanua e fa'apea, e lē toe fa'ailoaina pe fa'amatala suiga ma'ale'ale o le tau ma le fa'atupulā'ia ai pea o le tutupu o fa'alavelave matuiā e a'afia ai si o tatou atunu'u o Samoa.

Aso o Fa'amaumauga Taua i le Lalolagi



Tusia: Taunuuga Toatasi

O le 10 ai leni o tausaga talu ona fa'amanatu e le atunu'u le Aso o Fa'amaumauga Taua i le Lalolagi, e pei ona fa'amanatuina i le Fale Mata'aga a le Matagaluega o A'oga, Ta'aloga ma Aganu'u i Malifa.

O le sini autu o lea aso fa'amanatu, 'o fa'amatalaga i le asō, o le tala fa'asolopito mo a taeao.'

O le fa'amanatuina o lea aso, sa ta'imua ai le Matagaluega o A'oga, Ta'aloga ma Aganu'u (M.E.S.C).

Na auai sui o le Malo, sui mai se tasi o mata'aga mai Niu Sila, fa'auluuluga o nisi o Matagaluega ma fa'alapotopotoga tumaoti a le Malo, aemaise o alo ma fanau o lo'o a'oa'oina i nisi o Aoga Tulagalua ma Kolisi i totonu o le atunu'u.

I le saunoaga autu a le Afioga i le Minisita o A'oga, Ta'aoga ma Aganu'u ia Seu'ula Ioane Tuauu, sa ia toe fa'apupula ai le taua

tele lea aso mo Samoa.

“O se aso e mautinoa ai le teumalu ma le puipuia lelei o fa'amaumauga taua i totonu o le atunu'u, ina ia si'itia le tulaga o le malamalama i a'oa'oiga aemaise le fa'asoaina o tomai ma agava'a e alai fa'amaumauga.

O le autu o lea aso e pei ona saunoa le Afioga i le Minisita, e fai ma punavai e utuvai ai ona tagatanu'u.

“E fesoasoani tele i le manuia lautele i aiga, nu'u ma Ekalesia, auā o fa'amaumauga e tua i ai fanau a'oga ma sa'ili'iliga 'ese'ese.

“E le gata o tatou tagata, ae ua fa'apena fo'i i latou o lo'o autova'a mai i itū e fa o le lalolagi.

Na maua ai fo'i ma le avanoa e 'ave ai le fa'amalosi'au a le Minisita i le Matagaluega, aemaise i latou o lo'o nafa ma lea vaega, ina ia maua le agaga o le ma'eleagā e fa'amaoopopo ai fa'amaumauga taua a le atunu'u.

“O le mea moni, ua tele nisi o fa'amaumauga taua o lo'o



mana'omia pea i aso nei, peita'i sa le mafai ona fa'amaumau i na aso, ma ua mou atu ai ma nisi o mea taua.

Peita'i, o se avanoa lelei leni mo i tatou uma tatou te maua ai le agaga o le mulumulu 'aufoe, e atina'e ai lea vaega taua mo le manuia o le atunu'u i lona aotelega, o le fa'aopopo lea a le Afioga i le Minisita.

“E taua lo tatou galulue fa'atasi ina ia fa'aauau lea galuega lelei e ala i le teumaluina o fa'amaumauga.”

Na maua le avanoa o le fanau ma i latou sa auai, e maimoa ai i nisi o fa'amaumauga o aso ua tuana'i seia pa'ia leni vaitau i mea na tutupu i Samoa nei.

O nisi o fa'amaumauga sa molimauina, o i latou sa avea ma Minisita o le Matagaluega o A'oga, Ta'aloga ma Aganu'u aemaise o i latou na avea ma Ofisa Sili o Pulega i tausaga ua mavae.

O fa'amaumauga o i latou sa ta'imua i le sa'iliga o le sa'olotoga o le atunu'u i vaitau a'o pulea esea e atunu'u ese.

3 Itumālō ua mae'a saini le 15% o le Miliona

Tusia: Taunuuga Toatasi

O le manuia o Itumālō o lo'o i ò latou lava laufanua e pei ona fa'ata'oto mai ai fuafuaga a le Mālō mo le fa'amatu'uina atu o le \$1 miliona mo atina'e a Itumālō Palota e 51 i le atunu'u.

O le amataga o le vaiaso lenei, sa fa'atautaia ai i le Maota o le To'oā Salamasina le sainigālīma a Itumālō Palota e 3 ua fa'amanuiaina mo le fa'amatu'uina atu o ā latou 15% o le Polōketi \$1 miliona mo atina'e ua fuafuaina mo le manuia lautele o tagata.

I le mae'a ai o iloiloga o lipoti a Su'etusi i le fa'aogaina o le \$200,000 mo le fausiaina o Ofisa a Itumālō, ua pasia aloā'ia ai e le Komiti Fa'afaoe (Steering Committee) le sainia o le maliega mo le fa'amatu'u ai o le \$150,000 (15%) mo le fa'agaioiina o galuega fa'atino a Ofisa a Fono Fa'avae a Itumālō.

O ia Itumālō e tolu (3) e aofia ai le Itumālō Gagaifomauga #1, Itumālō Fa'asaleleaga #1 ma le Itumālō 'Ā'ana Alofi #4.

I le saunoaga autū a le Afioga i le Minisitā o le Matāgaluega o



Tinā ma Tama'ita'i, Atina'e o Nu'u ma Agafeso'ota'i iā Leota Laki Lamositele, sa ia toe fa'amanatu ai i Ta'ita'ifono o le Itumālō le tūa o le galulue fa'atasi, auā se manuia o tagata.

"O le tūa o le fa'ama'ite a le Mālō e pei ona i ai le Polōketi o le \$1 miliona, ina ia mafai ai ona tu'u atu i tua i afio'aga, i le pulega mamalu a ali'i ma faipule, o susuga i fa'afeagaiga, tupulaga talavou, ina ia

latou tofu sao uma auā le atina'ega o le tamāo'āiga o Samoa.

"O le naunauta'iga o le tatou Mālō, ia mulimulita'ia faiga fa'avae, auā e lē mafai ona matou

so'ona tu'u talaloga le polokalame, e tatau lava ona mulimulta'i i faiga fa'avae.

"Tatou galulue fa'atino e fa'atino le pitolā'au a le Mālō, fa'atino le pitolā'au a le Faipule ma lana Komiti filifilia aemaise fo'i tatou Itumālō



i ona tulaga fa'alupe, ina ia atoa le tino o Va'atausili e ala i le atina'eina o tatou Itumālō ta'itasi."

Na fa'alauiloa ai fo'i i lea sauniga Itumālō o le a fa'amatu'uina atu i ai le \$425,000 muamua.

Fa'ailoa i lea pepa o fa'amatalaga, e lua Itumālō ua mae'a iloilo e le Matāgaluega ma pāsia aloā'ia e le Komiti Fa'afaoe (Steering Committee) ia Ta'iala o Atina'e (District Development Plan), sa tu'uina mai.

Ua lautogia nei Itumālō i le fa'amatu'uina atu o le Vaega Tupe \$425,000 (First Tranche), mo atina'e a Itumālō pe a mae'a le fa'atalanoaga a le Komiti a Itumālō ma le Komiti galulue a le polōketi (One on one Consultation).

O Itumālō nei ua lautogia mo le \$425,000 muamua;

1. Itumālō Gagaifomauga #1
2. Itumālō Fa'asaleleaga #1

Fesoasoani mo le Matāgaluega o le Soifua Mālōlōina



Tusia: Taunuuga Toatasi

O le agaga o le fa'afetai na saunoa i ai le afioga i le Minisitā o le Matāgaluega o le Soifua Mālōlōina iā Valasi Luapitofanua To'ogamaga Tafito Selesele, ona o le agalelei o se tasi o Fa'alapotopotoga ua tā'ua o le God's Power Ministry mai Sini, Ausetalia.

O ia meafaigaluega e aofia ai masini fua pepe, o ofu e fa'aōga e foma'i, o totigilima, o masini e fa'aōga mo taliga, o meafaigaluega mo ta'otoga fa'atino ai ma nisi o meafaigaluega e fa'aōga i le fale su'etoto.

O lea Fa'alapotopotoga o ni tagata lolotu ma sa ta'ita'ia mai lea aumalaga e Pastor Sam Tufuga, o ia fo'i lea sa fai ma sui o le aumalaga e tu'uina atu le fesoasoani i le Minisitā o le Matāgaluega.

I le tau'ā'aoina o lea fesoasoani na saunoa ai Pastor Sam e fa'apea, o le galulue fa'atino e māmā ai le avega.

"Ua matou savalivali mai, matou te tu'u atu lo matou tau'au, matou te fesoasoani i le tulaga e pei ona mo'omia ai nisi o vaega e fa'aōga i le maota gasegase, auā le auaunaga o lo'o tu'uina

atu mo le mamalu lautele o le atunu'u.

"E momoli atu le fa'afetai ona o lo outou silasila iā Samoa ma ona tagata lea ua tau'ā'aoina i le asō la outou fesoasoani mo le maota gasegase.

"O ai na manatu o le a afea lenei Matāgaluega i so outou manatu, ina ia o'o mai i ai la outou galuega, ua le gata o le ola fa'aleagaga, a'o lea ua outou foa'i i mea faigaluega e fa'aōga mo le gasegase.

"O le tatalo ina ia tumau pea le agalelei o le Atua i lo outou soifua tautua mo la ma lona finagalo.

"Maua pea lo outou malosi e fa'aaui ai pea le tala'iga o le talalelei i totonu o atunu'u o lo'o o'o atu i ai la outou galuega tala'i, maua nisi agaga e fa'aauiaina le tala'iga o le talalelei mo le Ali'i.

I le feiloā'iga a le Savali ma le Ta'ita'i o le aumalaga iā Pastor Sam Tufuga, sa ia saunoa ai i le tulaga mo'omia tele o meafaigaluega e fa'aōga e le Maota Gasegase.

"O le to'atele o le matou aumalaga o foma'i, e i ai se tasi o le matou Fa'alapotopotoga sa maua lona avanoa e galue ai mo le Maota Gasegase i Moto'otua.

"Sa muamua mai lea tama'ita'i ma galue i le Falema'i, o lea ua savali le tolu vaiaso o lana auaunaga.

"O le vaega lea na iloa ai le mo'omia tele e Falema'i i Samoa nei, o nisi nei o meafaigaluega mo le fa'atinoga o le latou galuega.

"Lea ua matou omai, se'i tu'uina atu le fesoasoani, atonu o le a 'āoga tele ma fesoasoani i le auaunaga o lo'o fa'atino e i latou o lo'o galulue ma tautua i totonu o le Falema'i.

"E ui i le matou aumau ai i atunu'u 'ese, ae le galo le tatou atunu'u, e o'o fo'i i Sui o lenei aumalaga, ona o le to'atele o tagatānu'u mai Aferika, ae o lo'o matou mafuta fa'atino e pei lava o nisi tagata Samoa.

"A pule alofa le Ali'i e fa'ataunu'u le matou malaga mai i le tausaga fou, atonu o le a i ai fo'i nisi meafaigaluega, ona e i ai le lisi o vaega mo'omia lea o lo'o i le tama'ita'i foma'i o lo'o galue i le taimi nei, matou te sa'ili i ai ona momoli mai lea i Samoa nei.

"Pe itiiti pe tele, o le tūa o le fesoasoani, tu'u mai o matou lima, e galulue fa'atino ma nai o tatou tagata."

Ta mau fa'amanuiaga mo i latou e i ai a'afiaga tumau o le soifua

Tusia: Tusiga Taofiga

Ua amata talanoaina ma soālaupule i totonu o le Palemene, le Tulafono Tau Fa'aofi o le a teuteuina ai le Tulafono o le Fa'aputugātupe mo le Lumana'i Manuia o Tagata 1972.

O le agaga ato o lea teuteuga, ina ia fa'avaeina ai le Vaega 12A o lea Tulafono, o aiaiga fou auā le Fa'aputugātupe o Fa'amanuiaga mo i latou e i ai a'afiaga tumau o le soifua i le tino ma le mafauafau.

Saunoa le afioga i le Minisitā o le Matāgaluega o Tupe iā Mulipola Anarosa 'Ale – Molio'o, na manino ai o lea teuteuga, o le a fa'avaeina fa'aletulafono ai ta'iala auā fa'aputugātupe mo i latou nei.

O le 2021 i le 2026, na amatalia ai lea fuafuaga lelei, ma ua maua avanoa tutusa ai i latou e i ai a'afiaga tumau o le soifua ma ē e lē tagolima i se seleni e fesoasoani i le tausiga o i latou, ma fai ai fuafuaga latou te finagalo i ai.

O le Tulafono Tau Fa'aofi ua i ai, ua fa'aailoa manino e Mulipola, o le a matuā fa'amalosia ai le ausia o manaoga mo'omia, manino ai le aiaiga mo agava'a o i latou e tataua ona resitalaina, fa'atasi ai ma mafua'aga o le lē agava'a o sea tagata.

O e agava'a i lea fa'amanuiaga e amata mai i pepe fa'atoā fananau mai e i ai a'afiaga tumau o le soifua se'ia o'o atu i le 64 tausaga le mātutua.

E resitala uma tagata i le Matāgaluega o Tinā ma Tama'ita'i, Atina'e o Afio'aga ma Agafeso'ota'i i le galuega fa'apa'aga ma Itutino o lo'o patino tonu a latou tiute i 'ai latou e i ai a'afiaga tumau o le soifua.

A mae'a ona tu'uina atu lea i le Matāgaluega o Tupe mo le fa'asafuaina i tulaga masani ua fa'ata'oto e tusa ma aiaiga o le Tulafono.

Na talia ma le agaga fiafia e Sui Mamalu uma o le Palemene, ma lo latou talitonuga, ia silasila toto'a Matāgaluega ma Fa'alapotopotoga o le a gafa ma lea galuega tele, i 'ai latou e fitoitonu i ai lea fa'amanuiaga.

O le popolega ina ne'i manuia ma nisi e le'o i ai ni o latou a'afiaga tumau o le soifuaga e afua i ni faiga taufa'asesē.

Momoli fo'i le finagalo o nisi Faipule, ina ia si'itia lea fa'amanuiaga, mai le \$100 i le masina i le \$200, ia maua fo'i ni fa'amanuiaga mo e o lo'o tausia latou nei, fa'atasi ai ma le tu'u saunoa o lea fa'amanuiaga e agava'a ai ma i latou ua penisione 65 tausaga ma luga atu.

O lo'o fa'agasolo pea le talanoaina o lenei Tulafono Tau Fa'aofi i totonu o le laulauāfono a le Fono Aoaō Faitulafono a Samoa.



Afioga i le Minisitā o le Matāgaluega o Tupe iā Mulipola Anarosa 'Ale – Molio'o (Ata Pu'eina: Leota Marc Membre).



Afioga i le Minisitā o le Ofisa o Fuainumera Fa'amauiina iā Leota Laki Lamositele (Ata Pu'eina: Savali Newspaper).

Ia malu puipuia fa'amatalaga totino o tagata ta'ito'atasi

Tusia: Tusiga Taofiga

O le tu'ufa'atasia o fa'amaumauga sa'o ma le moni o tagatānu'u o Samoa, o se itu lea ua ta'oto ai le Tulafono Tau Fa'aofi o le Pepa Fa'amaonia Fa'atekonolosi e iloa gofie ai Tagata Samoa 2023 e pei ona folasia i totonu o le Fono Aoaō Faitulafono a Samoa.

O lea Tulafono Tau Fa'aofi o le a aiaia ai se polokalame mo pepa fa'amaonia fa'atekonolosi (National I.D.), e iloa gofie ai tagata Samoa, mo le puipuiga malu o fa'amaumauga e patino i le tagata lea e aofia fa'atasi ai i ia polokalame.

I le saunoaga a le afioga iā Leota Laki Lamositele, o le Minisitā o le Ofisa o Fuainumera Fa'amauiina a Samoa (S.B.S.) na ia fa'aailoa ai, e tele fa'atalanoaga sa faia mo lea matā'upu, ma na soālaupule toto'a ma le talitonuga, ia 'aia ne'i motusia le silafia o tagata lautele i le tāua ma le loloto o lenei galuega fa'atino.

O lea Pepa Fa'amaonia (I.D.) o le a tauaofa'i uma ai fa'amaumauga 'ese'ese o tagata ta'ito'atasi, e aofia ai le soifua mālōlōina, o a'oa'oga, soligātulafono, o galuega fa'apea ai tulaga o le soifuaga fa'aletagata o lo'o i ai.

O se itu e fa'afaigofie ai i so'o se tasi pe a aga'i i ni talosaga mo ni auunaga 'ese'ese i le atunuu'u.

Peita'i, na lauālugā i felafolafoā'iga a le Fono Aoaō Faitulafono, le naunautā'iga o Sui Mamalu o le Palemene, ina ia silasila toto'a le Ofisa o Fuainumera Fa'amauiina, ia malu ma 'aia ne'i liki i tua fa'amatalaga patino i tagata ta'ito'atasi.

Fa'aālia e nisi o finagalo o Faipule, e lē tataua ona iloa fua e nisi fa'amatalaga totino a isi, e aofia ai gasegase tumau o lo'o a'afia ai tagata ta'ito'atasi.

Saunoa Leota, e tataua ona resitala uma tagata ta'ito'atasi, auā a lē resitala, e faigatā fo'i ona maua fa'amanuiaga talafeagai, ma atili faigatā ai ona maua tasi pepa fa'amaonia mana'omia pe a aga'i se tagata i se Faletupe po'o le fia fa'aāogaina o nisi auunaga tāua i le atunuu'u.

O le taimi nei, ua tu'uina atu lenei Tulafono Tau Fa'aofi i le Komiti Fa'apalemene mo le iloiloaina, ona toe tu'uina atu lea i le Fono Aoaō Faitulafono mo le toe soālaupuleina a'o le'i pāsia aloā'ia mo lona fa'aāogaina.

O le 2024, e taunu'u mai ai le sui o le Nafanua II



Komesina o le Matāgaluega o Leoleo, Falepuipui ma le Ola Toe Fuatā'ina iā 'Au'apa'au Logoitino Filipino (Ata Pu'eina: Taunuuga Toatasi).

Tusia: Taunuuga Toatasi

Ua i ai le fuafuaga o le amataga o le tausaga fou 2024, o le a taunu'u mai ai i fanua le va'a e sui tulaga i le Nafanua II lea sa fa'aletonu.

O lea fuafuaga sa fa'amaonia mai e le Komesina o le Matāgaluega o Leoleo, Falepuipui ma le Ola Toe Fuatā'ina iā 'Au'apa'au Logoitino Filipino i le feiloā'iga ma le Savali;

Ua i ai le fuafuaga a le Matāgaluega, o le masina o Setema 2023, o le a malaga ai i Ausetalia nisi o Malu o le Mālō, o e o le a gafa ma le fa'afaeina o lenei sā, auā a'oa'oga masani fa'akapeteni ma le va'aia lelei o le va'a, a'o le'i fa'amatu'uina mai mo lona fa'aāogaina.

O le tāua o lea va'a, o le taulā'iga lea o le va'aia lelei o tatou tuāoi fa'avāomālō i ogāsami o Samoa, ina ia mautinoa e lē fagota fa'asolitulafono e nisi, po'o le auala mai ai fo'i o ni fefa'ataua'iga fa'asolitulafono i nisi matātā e aofia ai ma fuālā'au fa'asāina.

Afai e lelei ma ua lava tapena ia tamafanau a le atunuu'u o le a malaga atu i Ausetalia, ona fa'ataunu'uina mai loa lea o le faigāmalaga a lea va'a i le masina o

Novema o le tausaga lava lenei.

"E i ai fuafuaga o le amataga o lānuari e taunu'u mai ai le va'a fa'atasi ma le auva'a.

"E 23 le aofa'i o le auva'a lea o le a malaga i Ausetalia mo a'oa'oga."

Na afua lea fuafuaga mo se va'a fou e sui tulaga i le Nafanua II, ona sa pa'ulia lea va'a i gātaifale o Salelologa i le 2021.

E le'i mafai ona toe fa'aleleia lea va'a ona o le tulaga fa'aletonu na o'o i ai, ma 'ave ai loa i Ausetalia.

Peita'i o le tausaga ua mavae, sa fa'alauiloa ai e le Minisitā o le Va-i-Fafo a Ausetalia iā Penny Wong i lana malaga na aga'i mai i Samoa, le i ai o le va'a fou e sui ai le Nafanua II, mo le fa'aauuina o galuega tau puipuiga o ogāsami a Samoa mai le so'ona fagotaina.

O le va'a fou o le a aumai, sa fausia lava i Ausetalia, ma o le a fa'aāogaina mo le puipuiga o ogāsami o Samoa aemaise o ni gaoiga fa'asolitulafono e fa'atino ai.

O le a fa'aāoga lea va'a fou aemaise le isi va'a fou a le Matāgaluega sa foa'i mai e lāpani, le Tilafaigā auā puipuiga masani o ogāsami o Samoa.



Ofisa Fono Fa'avae ma le Ulua'i Seleselega a Safata #1

Tusia: Taunuuga Toatasi

E le'o toe po mala'e i fuafuaga fa'ata'atitia a le Mälö mo le atina'e o Itumälö mo le manuia lautele.

O le fa'ai'uga o le vaiaso na tatala aloä'ia ai le Ofisa o le Fono Fa'avae a le Itumälö Palota o Safata #1 aemaise o le latou lagolagosua i polokalame fa'ata'atitia a le Mälö e ala i le latou Ulua'i Seleselega.

O le fa'atupeina o le Ofisa sa tauala mai lea i le ta'i \$200,000 a Itumälö lea sa mua'i sainia mo le fa'agasologa o fuafuaga a le Mälö mo auä le polöketi o le \$1 miliona.

O le afioga i le Minisitā o le Matāgaluega o Tinā ma Tama'ita'i, Atina'e o Afio'aga ma Agafeso'ota'i iä Leota Laki Lamositele sa

'o'otiina le lipine e tatala aloä'ia ai le Ofisa o le Fono Fa'avae.

O le naunauta'iga o le Mälö i le fausia o Ofisa a Fono Fa'avae a Itumälö, ina ia fai ma to'omaga o nu'u, ekalesia aemaise o tagata ta'ito'atasi i fesoasoani mo'omia mo le soifua manuia.

O se tasi o manulauti a le Mälö, "la ogätotonulēmü le soifua manuia o tagata, i atina'e fai.

E pei fo'i ona i ai le Ulua'i Seleselega a le Itumälö, ma le va'ai mamao ia mau Samoa i taumafa e tua i ai i aso leaga.

Ua molimau le Mälö i le potopoto fa'atasi ai o le aufaifa'ato'aga ma le aufailaufumanu fa'apea le aufaifaiva e fa'aäli fua o ä latou alofilima i le fa'amoemoe o le Itumälö sa fa'ataunu'uina.

O le mau tau'ave, ia 'aua ne'i toe fa'alagolago le atunu'u i taumafa mai atunu'u i fafo, ae ia fa'alagolago lava Samoa i

taumafa o lo'o maua i ona laufanua.

E pei ona saunao le Minisitā o le Matāgaluega o Fa'ato'aga ma Faigāfaiva iä La'auli Leuatea Poläta'ivao Fosi, i le täua o le to'a'aga e totö fa'i, talo, ta'amu, manioka ma isi lava fua o fa'a'ele'eleaga e tua i ai o tatou tagata.

"To'a'aga e fai lafumanu, lafumoa ma isi, ina ia mafai lava e tatou ona sapalaia 'ä'ano o manu fasi tatou te taumamafa ai.

"Ia fa'asao le gataifale, 'aua le fa'aäogaina fanai'a e fa'aleagaina ai le si'osi'omaga o le gataifale, a ia fa'ateleina i'a ma figota o le sami, mo le fofoga taumafa.

O le 'ä'ano atoa ia o taumafaiga a le Mälö, e pei ona i ai nisi ia o ana polokalame mo le fausia o Ofisa o Fono Fa'avae, aemaise o le polokalame o le Ulua'i Seleselega mo Itumälö Palota e 51.





Matagaluega o Tina, Tamaitai Atina'e o Afioaga ma Aagafeso'ota'i

Pepa o Faamatalaga

Lomiga: Iuni 2023

Tala latamai o le poloketi mo Atina'e o Itumalo

82%

Ofisa o Itumalo ua tatalaina ma fa'aaogaina.

Itumalo ua tuuina atu i totonu i le Komiti a latou ripoti a le Su'etusi.

96%

77%

Itumalo ua mae'a ona saina le maliega ma fa'amatu'u atu iai le 15% o le vaeveaga muamua o le poloketi

Itumalo ua tuuina mai i totonu i le Komiti a latou Fuafuaga Faa-le-Itumalo.

94%

69%

Itumalo ua ma'ea ona fa'amatu'u atu le Vaega muamua (First Tranche) o le poloketi \$425,000

Itumalo ua fa'amae'a ana fuafuaga i le \$425,000 ma ua mae'a foi ona tu'uina mai i totonu ripoti mo le fa'aaogaina o le vaega tupe.

8%

77%

Ofisa Faa - Itumalo ua atoa uma le au faigaluega.